



Rada
Európskej únie

V Bruseli 19. júna 2023
(OR. en)

9812/23

**Medziinštitucionálny spis:
2023/0019 (NLE)**

PECHE 210

LEGISLATÍVNE AKTY A INÉ PRÁVNE AKTY

Predmet:	NARIADENIE RADY o rozdelení rybolovných možností podľa Protokolu o vykonávaní Dohody o partnerstve v odvetví udržateľného rybárstva medzi Európskou úniou a Madagaskarskou republikou (2023-2027)
----------	---

NARIADENIE RADY (EÚ) 2023/...

Z ...

**o rozdelení rybolovných možností podľa Protokolu o vykonávaní
Dohody o partnerstve v odvetví udržateľného rybárstva
medzi Európskou úniou a Madagaskarskou republikou (2023-2027)**

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 43 ods. 3,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

keďže:

- (1) Dohoda o partnerstve v sektore rybolovu medzi Európskym spoločenstvom a Madagaskarskou republikou (ďalej len „Madagaskar“)¹ (ďalej len „dohoda z roku 2007“), schválená nariadením Rady (ES) č. 31/2008², sa predbežne vykonáva od 1. januára 2007. Jej protokol, ktorým sa stanovujú rybolovné možnosti a finančný príspevok podľa dohody z roku 2007 a ktorý nadobudol platnosť v ten istý deň ako dohoda z roku 2007, bol viackrát nahradený.
- (2) Platnosť posledného protokolu k dohode z roku 2007 uplynula 31. decembra 2018.
- (3) Rada 4. júna 2018 prijala rozhodnutie, ktorým poverila Komisiu, aby začala rokovania s Madagaskarom s cieľom uzavrieť novú dohodu o partnerstve v odvetví udržateľného rybárstva (ďalej len „dohoda“) a nový protokol o vykonávaní dohody (ďalej len „protokol“).
- (4) Od júla 2018 do októbra 2022 sa uskutočnilo osem kôl rokovaní s Madagaskarom o dohode a protokole. Tieto rokovania boli ukončené a dohoda a protokol boli parafované 28. októbra 2022.

¹ Ú. v. EÚ L 331, 17.12.2007, s. 7.

² Nariadenie Rady (ES) č. 31/2008 z 15. novembra 2007 o uzatvorení Dohody o partnerstve v sektore rybolovu medzi Európskym spoločenstvom a Madagaskarskou republikou (Ú. v. EÚ L 15, 18.1.2008, s. 1).

- (5) V súlade s rozhodnutím Rady (EÚ) 2023/...¹⁺ boli dohoda a protokol ...⁺⁺ podpísané.
- (6) Rybolovné možnosti uvedené v protokole pre populácie rýb migrujúcich na veľké vzdialenosti, ktoré boli stanovené v súlade s odporúčaniami a uzneseniami prijatými Komisiou pre tuniaky z Indického oceánu, by sa mali rozdeliť medzi členské štáty na celé obdobie jeho platnosti.
- (7) Tieto opatrenia sú naliehavé vzhľadom na hospodársky význam rybolovných činností Únie v rybolovnej zóne Madagaskaru a potrebu obmedziť do maximálnej miery prerušenie týchto činností. Protokol sa teda bude predbežne vykonávať od ...⁺⁺⁺ do ukončenia postupov potrebných na nadobudnutie jeho platnosti, aby sa čo najskôr umožnilo pokračovanie rybolovných činností plavidiel Únie. Toto nariadenie by sa preto malo začať uplatňovať od rovnakého dňa. Z dôvodu naliehavosti by toto nariadenie malo nadobudnúť účinnosť ihneď po jeho uverejnení,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

¹ Ú. v. EÚ ...

⁺ Ú. v.: vložte, prosím, číslo rozhodnutia nachádzajúceho sa v dokumente ST 9523/23 a doplňte príslušnú poznámku pod čiarou.

⁺⁺ Ú. v.: vložte, prosím, dátum podpisu dohody a protokolu nachádzajúcich sa v dokumente ST 9007/23.

⁺⁺⁺ Ú. v.: vložte, prosím, dátum 1. júla 2023, alebo dátum podpisu dohody a protokolu nachádzajúcich sa v dokumente ST 9007/23, ak k podpisu dôjde po 1. júli 2023.

Článok 1

Rybolovné možnosti stanovené protokolom sa na celé obdobie platnosti protokolu rozdeľujú medzi členské štáty takto:

a) plavidlá na lov tuniakov vakovou sieťou:

Španielsko:	16	plavidiel
Francúzsko:	15	plavidiel
Taliansko:	1	plavidlo
Spolu:	32	plavidiel;

b) plavidlá na lov unášanými lovnými šnúrami s hrubou priestornosťou viac ako 100 GT:

Španielsko:	7	plavidiel
Francúzsko:	4	plavidiel
Portugalsko:	2	plavidiel
Spolu:	13	plavidiel;

c) plavidlá na lov unášanými lovnými šnúrami s maximálnou hrubou priestornosťou 100 GT:

Francúzsko: 20 plavidiel

Spolu: 20 plavidiel.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie sa uplatňuje od ... [*dátum podpisu protokolu*].

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli ...

Za Radu

predseda/predsedníčka
